

# RIO 1000 Cabin Fish



## Equipaggiamento standard

Alloggiamento zattera - Ancora con catena - Antivegetativa - Apertura portelloni motori servoassistita - Bagno completo di WC, lavabo, specchio, accessori e doccia - Batterie per motori e servizi con staccabatterie - Bitte a prua e a poppa - Cabine di poppa e di prua con letto doppio, divano e gavone ad apertura assistita - Caricabatteria con presa di banchina - Cassettoni porta ami - Cime per ormeggio - Delfiniera e pruino per l'ancora - Dinette nel salone con tavolo trasformabile in letto doppio - Doccia di poppa - Electrovalvola circuito carburante - Estintori in ogni locale - Fanali di navigazione - Filtri carburante - Gancio d'accosto - Ganci traino a prua e a poppa - Gavoni a prua per ancora e nel salone - Illuminazione in tutti i locali - Impianto acqua dolce a pressione costante - Impianto elettrico a 12 V e 220 V - Insonorizzazione locale motori - Lavello esterno - Mobile cucina con lavello, fornello e frigorifero - Moquette in tutti i locali - Oblò apribili nelle cabine e in bagno - Parabordo in gomma completo - Parapetti imbottiti nel pozzetto - Passauomo a prua - Piattaforma di poppa incorporata con scaletta bagno a scomparsa e portello di accesso al pozzetto - Pompa di sentina elettrica e manuale - Portabandiera con bandiera nazionale - Portacanne (N.4) - Portacanne a riposo (N.4) - Porta chiusura locali sottocoperta con serratura - Portaparabordi con N.6 parabordi - Posto di guida nel salone con cruscotto e strumentazione di bordo completa di: allarmi motore, bussola di navigazione, livello carburante e acqua, pressione olio motore, temperatura acqua motore, spie acqua nei filtri gasolio, voltmetro, contagiri, radiotelefono e ecoscandaglio con contamilia - Posto guida sul flying-bridge con cruscotto e strumentazione di bordo completa - Pulpito di prua in acciaio inox - Quadro elettrico con interruttori automatici magnetotermici - Radio-muscassette con altoparlanti - Tendalino parasole su flying-bridge - Tendine nelle cabine - Timoneria idraulica (versione E.b.) - Timoneria meccanica servoassistita (versione E.f.b.) - Trincarini in teak - Tromba - Vasca per il vivo - Verricello elettrico.

Il cantiere si riserva la facoltà, al fine di migliorare il prodotto, di apportare varianti senza preavviso. Tutti i dati e le caratteristiche devono intendersi approssimativi. Nelle foto si possono vedere anche accessori che non sono standard. Stampato in Ottobre 1999

## Equipo standard

Alojamiento para balsa salvavidas - Ancla con cadena - Antialgas - Apertura tapas motores servo-asistida - Baño completo con: WC, lavabo, espejo, accesorios baño y ducha - Baterías para motores y servicio con desconectadores - Cornamusas a proa y popa - Cabina de popa y cabina de proa con cama doble, diván y cofre apertura servo-asistida - Carga batería con toma a 220 V - Clasificador para anzuelos - Cabos de amarre - Botolón de proa con roldana para el ancla - Dinette en el salón convertible con mesa en doble cama - Ducha externa - Electroválvula circuito carburante - Extintores en cada cabina - Luces de navegación - Filtros combustible - Cáncamos arrastre a proa y popa - Cofres a proa para ancla y en el salón - Iluminación en todos los locales - Sistema de agua dulce a presión constante - Instalación eléctrica a 12 V y 220 V - Insonorización local motores - Lavabo exterior en bañera - Mueble cocina con fregadero, fogón y frigorífico - Moqueta en el salón y en cabinas - Portillos en cabinas y en baño - Bichero - Bordón de goma completo unión casco y cubierta - Parapeto alcohado en la bañera - Escotilla a proa - Plataforma de baño integrada con escala escamoteable y puerta de acceso a la bañera - Bomba de achique eléctrica y manual - Asta con bandera - Portacañas (N.4) - Cofre para las cañas de pesca (N.4) - Puerta cabina con cerradura - Porta-defensas con 6 defensas - Puesto de mando en el salón con instrumentación de a bordo completa de: alarma motores, compás navegación, indicador de nivel de combustible y agua, presión de aceite motores, temperatura agua motores, testigos control agua en el gas-oil, voltímetro, cuenta-revoluciones, radioteléfono VHF y sonda con cuentamilas - Puesto de mando en el flying-bridge con instrumentación de a bordo completa - Pulpito de proa en acero inoxidable - Cuadro eléctrico con interruptor automático magnetotérmico - Radiocassette con altavoces - Toldo parasol en el flying-bridge - Cortinas en cabina - Dirección hidráulica (en la versión Eje) - Dirección mecánica servo-asistida (versión dentro-fueraborda) - Regala en madera de teca en la bañera - Bocina - Balde para el cebo vivo - Molinete eléctrico.

Rio se reserva el derecho de efectuar las modificaciones que estime más oportunas. Todos los datos y características deben entenderse aproximados. En las fotografías de este catalogo pueden aparecer accesorios no incluidos en el equipo standard. Impreso Octubre 1999

## Equipement standard

Logement pour radeau de survie - Ancre avec chaîne - Sous-marine - Portillon moteur avec assistance - Bain complet, WC, lavabo, penderie, miroir, accessoires et douche - Batterie moteur et services avec coupe-batterie - Taquets d'amarrage avant et arrière - Cabine arrière et avant avec lit double, canapé et coffre avec l'ouverture assistée - Chargeur de batterie avec prise de quai - Coffre porte-hameçons - Bouts d'amarrage - Delphiniera et logement ancre - Coin salon escamotable en lit double avec table - Douche extérieur - Électrovanne carburant - Extincteur dans chaque cabine - Feux navigation - Filtres carburant - Gaffe - Anneaux de remorquage avant et arrière - Puit à chaîne et coffres dans le salon - Eclairage dans toutes les compartiments - Eau douce sous pression - Installation électrique à 12 V et 220 V - Insonorisation compartiment moteur - Lavabo dans le cockpit - Cuisine aménagée, évier, réchaud et frigo - Moquette dans les cabines - Hublot ouvrant dans les cabines et dans le bain - Bourdon complet de protection - Bourrelet capitoné dans cockpit - Trou d'homme à proue - Plage arrière intégrée avec échelle de bain escamotable et porte d'accès au cockpit - Pompe de cale électrique et manuelle - Porte-drapeau et pavillon nationale - Porte-cannes (N.4) - Logement pour porte-cannes (N.4) - Porte de fermeture cabine avec serrure - Support pare-battages avec 6 pare-battages - Poste de pilotage dans le salon avec tableau de bord complet: alarmes moteurs, compas de navigation, indicateurs électriques de niveau, jauge électrique pression d'huile, température moteur, témoin contrôle eau dans le gazole, voltmètre, compte-tour, VHF et sondeur avec compteur électronique de milles - Poste de pilotage sur flying-bridge avec tableau de bord complet - Balcon avant inox - Tableau électrique complet avec interrupteurs automatiques magnétothermiques - Radio musicassette avec haut-parleur - Tente parasol sur flying-bridge - Rideaux dans les cabines - Direction hydraulique (version en ligne d'arbre) - Direction assistée (version in-bord) - Pavois en teck - Klaxon - Bac à vivier - Guindeau électrique.

Le constructeur se réserve la faculté, afin d'améliorer son produit, d'apporter à tout moment et sans préavis toutes modifications. Toutes les indications de ce catalogue doivent être considérées comme approximatives et non contractuelles. Dans les photos l'on voit aussi des accessoires qui ne sont pas standard. Imprimé en Octobre 1999

## Standard Ausrüstung

Stauraum für Rettungsinsel - Anker mit Kette - Antifouling - Automatischen motorhaubenöffnung - Toilettenraum mit WC, Waschbecken, Spiegel, Bad Vorhänge und Dusche - Motor- und Verbraucherbatterien mit Hauptschalter - Klampen vorne und am Heck - Mittel Kabine und vorne Kabine mit zwei Betten, Divan und Staufach mit hydraulische Deckel - Batterieladegerät mit Landanschluss - Kasten für Angelhaken - Tauwerk - Bugspriet mit Ankerrolle - Sitzgruppe im Salon leicht mit Tisch im Doppelbett verwandelbar - Heckdusche - Fernbedienungen für Kraftstoffhahn - Feuerlöscher in jeder Kabine - Navigationsbeleuchtung - Kraftstofffilter - Ösen vorne und am Heck - Ankerkasten und Stauraum im Salon - Innere Beleuchtung - Frischwasserdrucksystem - 12 V und 220 V elektrische Anlage - Motorraumisolierung - Waschbecken im Cockpit - Pantry mit Spüle, Kocher und Elektrokühlschrank - Teppich in der Kabinen - Luke in Kabinen und Bad - Bootshaken - Scheuerleiste Gummieinlage - Gepolsterten Halterungen im Pflicht - Fluchtluke vorne - Integrierte Badeplattform mit Badeleiter und Durchgangtür im Pflicht - Elektrische und Handbilgepumpe - Fahnenstange mit Fahne - Angelhalter (N.4) - Unterbringung für Angel (N.4) - Kabinentür mit Schloss - Fenderhalter mit 6 Fender - Fahrersitz im Salon mit Armaturenbrett ausgerüstet: Motorenalarm, Kompass, Wasser und Treibstoffanzeiger, Öl Druck, Wassertemperatur, Kontrolleuchte für Wasser im Dieselöl, Voltmeter, Drehzahlmesser, U.K.W. Funk und Echolot mit elektronischer Meilenzähler - Fahrersitz auf Flying-Bridge mit Voll instrumentierte Armaturenbrett - Nirosta-Bugreling - Elektro Selbstschalterpanel - Radiorecorder mit Lautsprechern - Sonnendach auf Flying Bridge - Vorhänge - Hydraulische Steuerung (in Welle Version) - Servolenkung (in Z-Antrieb Version) - Teak auf Schanzkleid - Horn - Wanne für frische Fisch - Elektrische Ankerwinde.

Auf Grund ihrer Politik ständiger Produktionsverbesserung behält RIO sich das Recht vor, ohne Ankündigung die in diesem Katalog beschriebenen Daten zu ändern. Technische Daten und Angaben sind unverbindlich. Angebildet sind auch Zubehör die nicht zu seriemässige Ausstattung gehören. Gedruckt im Oktober 1999

Designer: Ing. Carlo Scarani

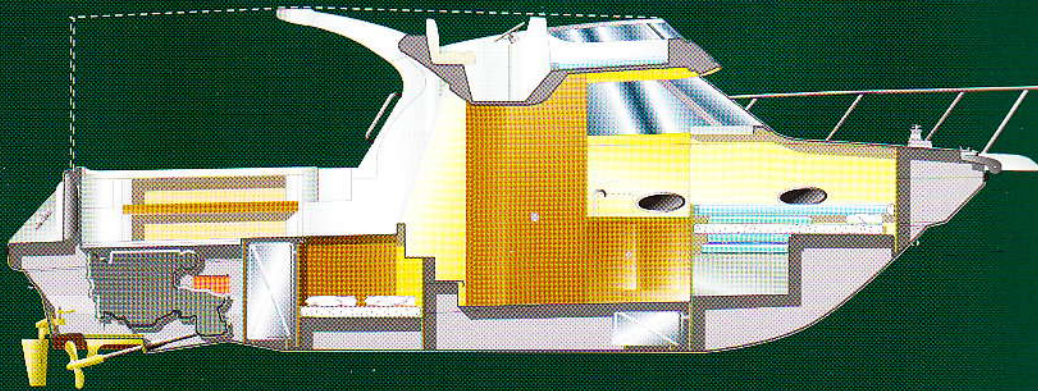
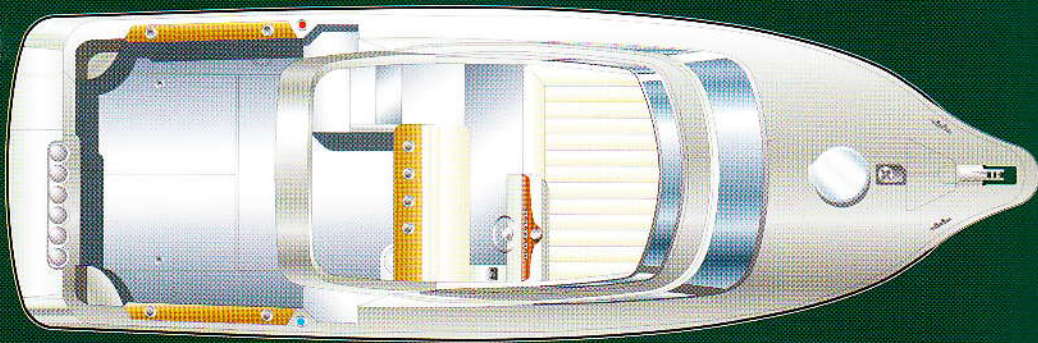
### Caratteristiche tecniche

Lunghezza f.t.  
Larghezza  
Immersione  
Peso a vuoto / Volvo Per  
Portata persone  
Posti letto  
Serbatoio carburante  
Serbatoio acqua dolce  
Pozzetto autosvuotante  
Categoria di progetto

Omologazione 

### Motorizzazione T. D.

<b>E.f.b.</b>	<b>Sigla</b>
Volvo Penta	AD 41
MerCruiser	4.2L D
<b>Entrobordo</b>	<b>Sigla</b>
Cummins	4BTA



che

10,07 m  
3,30 m  
0,56 m  
5.000 kgs  
No. 10  
No. 4 + 2  
630 lt  
150 lt

"B"


N.DIP 10799

esel

	HP	KW
DP	2x200	2x147
T B3	2x251	2x184
	HP	KW
9 M3	2x250	2x184

### Características técnicas

Eslora total 10,07 mts.  
Manga 3,30 mts.  
Calado 0,56 mts.  
Peso en vacío / Volvo Penta 5.000 kgs.  
Capacidad 10 personas  
Literas No. 4 + 2  
Depósito combustible 630 lts.  
Depósito agua 150 lts.  
Bañera autovaciante  
Categoría de homologación "B"

Homologación 

N.DIP 10799

### Motorizaciones T. Diesel

D.f.b.	Modelo	HP	KW
Volvo Penta	AD 41P DP	2x200	2x147
MerCruiser	4.2L D-T B3	2x251	2x184
Ejes	Modelo	HP	KW
Cummins	4BTA 3.9 M3	2x250	2x184

### Caracteristiques techniques

Longueur hors tout 10,07  
Largeur 3,30  
Tirant d'eau 0,56  
Poids à vide / Volvo Penta 5.000  
Nombre de personnes 10  
Nombre de couchettes 4 + 2  
Réservoir carburant 630  
Réservoir d'eau 150  
Cockpit Autovideur  
Categorie d'homologation

Homologation 

N.DIP 10

### Motorisation T. Diesel

In bord	Type	HP
Volvo Penta	AD 41P DP	2x200
MerCruiser	4.2L D-T B3	2x251
Ligne d'arbre	Type	HP
Cummins	4BTA 3.9 M3	2x250



**RIO 1000 Cabin Fish**





